



Rapsblütenfest



Ith-Hils-Wanderweg

Eisvogel

Magazin für den Naturpark
Solling-Vogler, Hils und Ith





Vorwort & Impressum

Liebe Leserinnen, liebe Leser!

Endlich gehört die Kälte der Vergangenheit an und wir freuen uns auf den Sommer. Im Eisvogel finden Sie wie gewohnt vielfältige Möglichkeiten etwas zu unternehmen, sei es beim Rapsblütenfest, im Rahmen des Museumstages oder in den vielen Orten unserer Region. Nutzen Sie die Möglichkeit, günstig und in hoher Qualität regional zu werben. Bereits ab 30 Euro netto erhalten Sie eine Farb-Anzeige im Visitenkartenformat.

Auslegestellen

- **Alfeld:** Touristen-Info
 - **Allersheim:** Brauerei Allersheim GmbH
 - **Bad Gandersheim:** Tourist-Info Stiftsfreiheit, Domcafé
 - **Bad Karlshafen:** Flotte Weser: Fahrgastschiff "Höxter"
 - **Bevern:** Tourist-Info, Infostand des Kreis- und Kulturamtes im Schloss, Sonnen-Apotheke
 - **Beverungen:** Touristen-Info, Kulturgemeinschaft, Erlenhof in Herstelle
 - **Bisperode:** futureshop
 - **Bodenwerder:** Touristen-Info, Sparkasse Weserbergland, Praxis für Physiotherapie Litterscheid
 - **Boffzen:** Weser-Apotheke, DIE HALLE (Gewerbepark 2)
 - **Buchhagen:** Kulturmühle
 - **Coppenbrügge:** Rathaus, Bürgeramt
 - **Coppengrave:** Bäckerei Hermes
 - **Deensen:** Landbäckerei Diener
 - **Delligsen:** Heidi Fricke, Schreibwaren/Lotto, Foto Studio Rüter
 - **Duingen:** Rathaus /Tourismus, Katharinen-Apotheke, Hallenbad
 - **Eimen:** Bäckerei Biel
 - **Einbeck:** Touristen-Info, Stadtbücherei, Deutsche Bank
 - **Emmerborn:** Campingplatz Göhmann
 - **Eschershausen:** Raabemuseum, Bäckerei Diener, Raabe-Apotheke, Tankstelle Anders
 - **Fürstenberg:** Touristen-Info, Restaurant Weserberg-Terrassen
 - **Golmbach:** Landgasth. Zum Rosengarten
 - **Greene:** McFill, Burg-Apotheke
 - **Grünenplan:** Touristen-Info, Kur-Apotheke
 - **Halle:** nahkauf - Frischemarkt Richard Maul
 - **Hameln:** Hefehof Nr. 25 / "Tickets"
 - **Hehlen:** Gemeindebüro, Landbäckerei Hillert
 - **Heinade:** Elektro Krüger
 - **Hellental:** Museum im Backhaus, Lönskrug
 - **Heyen:** Gesundheitszentrum Akupunkt-Massage nach Penzel
 - **Holzen:** Dorfgemeinschaftshaus
 - **Holzminde:** Stadttourismus-Büro Markt 2, Landkreis Holzminde (Foyer EG), Toto-Lotto Unsöld (Fürstenberger Straße), Adler-Apotheke
 - **Kaierde:** Gaststätte "Zum Wellenspring"
 - **Kreiensen:** Rathaus, Bäckerei Mateika, Burg-Apotheke
 - **Lauenstein:** Restaurant am Naturbad "bei Felix"
 - **Lüerdissen:** Café Fresenhof
 - **Lügde:** Touristeninformation im Rathaus, Alfons Kleine Fachgeschäft
 - **Mainzholzen:** Bäckerei Biel
 - **Negenborn:** Tankstelle Sparkuhle
 - **Neuhaus/Solling:** Touristen-Info
 - **Orxhausen:** Grüner Jäger (B64)
 - **Ottenstein:** Amts-Apotheke, Volksbank Weserbergland
 - **Polle:** Gaststätte "Alter Fritz", Burg-Apotheke, Hotel zur Burg
 - **Salzherhelden:** Glückauf Apotheke
 - **Salzhemmendorf:** Rathaus, Ith-Therme, Flora-Apotheke
 - **Silberborn/Solling:** Touristen-Info
 - **Stadtoldendorf:** Rathaus, Bücherei, Bäckerei Diener, Homburg-Apotheke
- ...sowie bei allen Inserenten!

Herausgeber: Arndt Denecke
Redaktionsanschrift: Ithbergstr. 13, 37635 Lüerdissen
Gestaltung/Satz/Layout: Arndt Denecke
Fotos/Text: Rena Rupprecht, Arndt Denecke
Anzeigenaufgabe: eisvogel@solling-vogler.de
 Susi Denecke, Fon: 05534 - 9 10 9 11 6, Fax: 055 4 - 9 10 9 11 8
 Für unverlangt eingesandte Manuskripte, Fotos und sonstige Unterlagen wird keine Haftung übernommen. Rücksendungen nur, wenn Rückporto beigelegt wird. Veranstaltungshinweise ohne Gewähr! Abdruck, auch auszugsweise, nur mit schriftlicher Genehmigung des Herausgebers. Von uns gestaltete Anzeigen sowie im "Eisvogel"-Magazin veröffentlichte Texte dürfen nicht zur gewerblichen Verwendung durch Dritte übernommen werden.
Anzeigengrößen:
 1/8 Seite: ca. 90x65 mm (quer) 1/4 Seite: ca. 90x130 mm (senkrecht)
 1/2 Seite: ca. 185x130 mm (quer) 1 Seite: ca. 185x260 mm (senkrecht)
Titelbild: Blumen im Gegenlicht
Der nächste "Eisvogel" Nr. 43 erscheint Anfang Juli 2013
Anzeigenschluss und Redaktionsschluss: 01.06.13
Konto: Arndt Denecke Deutsche Bank Einbeck
 BLZ 262 714 24, Kt.-Nr. 0 333 500 02



Legastheniebehandlung

○○○

mit einer Wirksamkeit (Kurz- und Langzeiteffekte), die durch mehrere Studien der Universitäten Göttingen, Würzburg und Wien überprüft und bestätigt wurde

...ich berate Sie gerne...

Dipl.-Päd. Arndt Denecke
 Ithbergstraße 13 - 37635 Lüerdissen
 Fon: 0 172 - 5678 193
info@legasthenietherapiepraxis.de
www.legasthenietherapiepraxis.de

GÖMANN

Mietwagen Service

Inh. Bernd Henke

Mitglied im Taxi- und Mietwagenverband

Flughafentransfer * Krankenfahrten sitzend
 Wandergruppen willkommen * 24 Std.-Service
 Telefon 0 55 34 / 94 11 50 (Eschershausen)





Boffzen DIE HALLE

"Nach langem Warten hat nun endlich der Frühling Einzug gehalten und unsere Kunden haben Lust auf ein neues Outfit", berichtet dem Eisvogel Klaus Schmitz von DIE HALLE in Boffzen.

"Jetzt ist endlich Farbe gefragt, sowohl im Hosens- als auch Oberteilbereich. Neongrün, Gelb, Hellblau und Rosa sind hier sehr gefragte Farben.

Immer noch "in" sind Jeans für Damen und Herren mit breiten Nähten in vielen verschiedenen Waschungen. Hier ragt im Moment die Jeansmarke "Blue Monkey" heraus. Äußerst innovativ und topp modisch vom Style her", berichtet Klaus Schmitz.

Ganz neu im Programm für die Damen sind T-Shirts der Top Designer Marke Jette Joop. Diese werden 50% unter dem UVP des Herstellers angeboten.

Desweiteren wird jetzt in der HALLE Fashion Outlet neu die renommierte Marke Gin Tonic angeboten.

Wie immer in der HALLE zum Top-Lagerverkaufspreis.

Also nichts wie in DIE HALLE, nur da gibt es die tollen Schnäppchen. Einen schönen Frühling wünscht allen DIE HALLE Fashion Outlet!



**Porzellanhaus
Ludwig Henke GmbH
Radstaken 2a
37691 Boffzen-Weser**

**Tel.: 05271 - 5114
Fax: 05271 - 4821**

**Internet:
www.porzellan-henke.de**

**NEU BEI UNS
JETTE JOOP
T-SHIRTS 50%
UNTER DER UNVERBINDLICHEN
PREISEMPFEHLUNG**



Boffzen - Zum Gewerbepark 2
Öffnungszeiten: Dienstag-Freitag 10.00-18.30 Uhr / Samstag 10.00-15.00 Uhr





Eimen Neueröffnung!

Seit kurzem hat die Gaststätte Ole-Worth wieder unter neuer Leitung geöffnet! In der warmen Jahreszeit lädt der Biergarten zum Verweilen ein. Auf der Karte findet der Gast neben verschiede-

nen Burgern mit dem Ole Burger XL, Pommes, Riesencurry, hausgemachtes Schaschlik und Salaten auch diverse Schnitzelvariationen und Sülze zu günstigen Preisen.



Ole-Worth

**Holzmindener Str. 11
(direkt an der B64)
37632 Eimen**

Öffnungszeiten:
Montag Ruhetag
Dienstag-Freitag 10.00 - 23.00 Uhr
Samstag-Sonntag 11.30 - 23.00 Uhr

Jeden Sonntag bieten wir Ihnen ab 14 Uhr frischen hausgebackenen Kuchen an.

Wickensen Ferienwohnungen

In Wickensen besteht die Möglichkeit 2 Ferienwohnungen für je 2-4 Personen in einem historischen Herrenhaus

von 1571 im Weserbergland zu mieten. Es gibt einen herrlichen eigenen Park, einen Wald und ein kleines Flüsschen am Haus. Die Wohnungen sind auch ideal für Musiker (Räume für Probenwochen oder kleine Kurse sind vorhanden). In direkter Umgebung locken der Naturpark Solling-Vogler, das Kletterparadies Luerdisser Klippen, Weserrenaissanceschlösser und -städtchen, romanische Klöster, Wanderwege, unberührte Natur und der Weserradweg.

Infos unter: 0170-6293991 oder 05534-2781



Schlösser, Burgen, Gärten ...

Musik aus Renaissance und Barock

gespielt und gesungen von
Pfeifferey und Saitenspiel

Konzert am Sonntag, dem 5. Mai 2013 um 16.00 Uhr
im ehemaligen Reitstall des historischen Amtshofes Wickensen,
Wickensen 24, 37013 Eschershausen (Direkt an der B 64 1km hinter
Escherhausen - Richtung Sassen/Nordheim)



Wickensen

Anzeige



Das Fürstl. Braunschweig: Wolffbüttelsche Amptthauß Wickensen / ist vormals / als das hohe Bergschloß und Hauß Homburg noch im Stande begriffen / nur ein Vorwerck gewesen / worauss das Getreyde eingeerntet / und die Viebezucht gehalten worden / welches / nach dem die Herrschafft Homburg an das Hochlöbliche Hauß Braunschweig und Lüneburg gefallen / von Hertzog Heinrich dem Jüngern angekauwet / und zum Amptthause / mit zween von Steinen aussgeführten Häusern / gegen einander über / und seinen Fürstl. Gemächern aptiret worden. Anno 1639 ist vom jetzi-

gen gnädigen Landesfürsten ein Gang / daß man von einem Hause zum andern füglich kommen kan / angelegt / und nunmehr gämtzlich verfertiget. Es ist auch dieses Amptthauß mit Vorwercken / Scheuren und Stallungen / so alle von Steinen aussgemeuret / und mit Sollings Steinen bedeckt seyn / zimlich wol versehen.

Das Ampt Wickensen erstreckt sich zimlich weit / hat über die dreissig Dörffer / sampt der Statt Oldenburg und dem Flecken Eschershausen unter sich / wird getheilet in die Oberbörde und Niederbörde, Es gehet aber die Heerstrasse von der Weser mitten durch das Ampt / und hat

dannhero in diesem letzten Kriegeswesen viel harte Anstösse / Verheerungen und Außplünderungen erleiden müssen / auch sonderlich bey den Einbeckischen Belagerungen / sind die nechsten Dörffer gar ruinirt worden.

(nach Merian, Stand 1654)

1785 wurde das Herrenhaus vollständig renoviert. Es wurden vom Flur aus zu bedienende Öfen eingebaut.

1814 wurde Wickensen Domäne, die Leitung übernahmen jetzt Domänenpächter.

1936 wurden das Justizgebäude und die Kornbrennerei im Galleriegebäude wegen Baufällig-

keit abgebrochen. Die Sandsteine wurden zur Homburgruine gebracht, um den Bergfried teilweise wieder aufzubauen.

1956 wurde das Gut aufgesiedelt, die Ländereien wurden verkauft.

1987 erwarb die Familie Schüßler das Herrenhaus, den Park und den Amtshof und 1995 den angrenzenden Wald. Das Herrenhaus, der Park und die Wirtschaftsgebäude wurden aufwändig restauriert und unter Denkmalschutz gestellt, so dass für die Nachwelt von dem ehemaligen bedeutenden Anwesen der Kern erhalten bleibt.

Heute bestehen die Möglichkeiten, in den restaurierten historischen Wirtschaftsgebäuden Räume für Veranstaltungen, exklusive Büros und größere Lagerflächen zu mieten.

Anfragen an Familie Schüßler (Amtshof Wickensen - an der B64 - Amtshaus) Telefon: 05534-2781



Lügde Elektrisch unterwegs

Familienfest im Emmerauenpark in Lügde am 1. Mai 2013 von 11:00 bis 17:00 Uhr

Ein besonderes Veranstaltungshighlight findet am 1. Mai im Emmerauenpark Lügde statt. Im Rahmen der Veranstaltungsreihe „40 Jahre ein Kreis Lippe“ sind alle Gäste zu einem Volksradfahren von Bad Meinberg zum zentralen Veranstaltungsort im Emmerauenpark vor den To-

ren von Bad Pyrmont eingeladen. Die Tourenleitung entlang der 30km langen Strecke wird durch den ADFC organisiert. „Elektrisch unterwegs“ ist man auf dieser Strecke mit einem Pedelec der Firma movelo, die auf Wunsch im Kurpark ausgeliehen werden können. Mit den Elektrofahrrädern von movelo kann man selbst steile Bergstraßen meistern und ohne große Anstrengung sein Ziel er-

reichen. Angekommen im Emmerauenpark, erwartet die Besucher ein ausgefallenes Show- und Bühnenprogramm. Unter anderem besteht die Möglichkeit „elektrisch bewegt“ live zu erleben. Im Mittelpunkt steht der große Promotiontruck der Firma movelo, die auf ihrer Roadshow durch Europa auch in Lügde Halt machen. Auf einer geführten Radtour nach Bad Pyrmont können Pedelecs getestet werden, Segways und Freelineer stehen zur Probefahrt bereit und auch das Elektroauto „twizy“ wird natürlich nicht fehlen. Ein musikalischer Frühschoppen, die mobile Jazzband „Streetparadors“ und die Folk Band „Tom Braker Syke“ sorgen für ausgelassene Stimmung. Für die kleinen Besucher kommt der Zirkus Sauresani mit actiongeladener Fahrradartistik

und der Kinderliedersänger herr H lädt zum Mitsingen ein. Weiterhin informieren Infostände über Trends rund um die Themen Fahrrad, Freizeit und Elektromobilität. Der Rücktransfer der fleißigen Radler erfolgt durch den Naturparkbus. Die TouristikLinie 792 fährt mit Fahrradanhänger im Studentakt an Wochenenden und Feiertagen von Detmold bis Bad Pyrmont und hält am 1. Mai natürlich wie immer auch in Lügde. www.naturparkbus.de
Weitere Infos: www.emmerauenpark.de und www.lippe-veranstaltungen.de (Foto: movelo)



Café

ZUR PONDEROSA

Gasthof · Café · Ferienwohnung




Erholung pur

- Originale Holzkunst aus dem Erzgebirge
- Busse & Biker willkommen!
- Ideal für Wander- & Tierfreunde



Öffnungszeiten:
 Sa. und So.: 10.00 - 18.00 Uhr
 Mi.: 13.00 - 18.00 Uhr
 Weitere Termine für Gruppen auf Anfrage.

Ich, Frau. Frieda-Ottm. - Straßfeld 2 - 32676 Lügde - Tel.: 05281 / 78111
 E-Mail: info@cafe-ponderosa.de - www.cafe-ponderosa.de



Rückenschmerzen und Migräne durch eine verspannte Muskulatur
 Spezialanwendung der Vitametik

Verspannte Muskeln sind meist der Anfang einer langjährigen Schmerzperiode. Sie beginnen am Nacken, ziehen in den Kopf und später bis in den Lendenbereich (Ischias). Ziel der Vitametik ist es, die Blockaden zu lösen, die durch verspannte Muskeln und deren Druck auf die Nervenbahnen entstanden sind.

Info:
 Termine unter: 0 52 81 / 97 94 17

Praxis für Vitametik · Eva-Maria Ohlbrock
 Friedrich-Wilhelm-Weber-Str. 20 · 32676 Lügde





Lügde Sonntags ist im Park was los!

„Sonntags im Park“, die beliebte Kinderveranstaltungsreihe von Lügde Marketing e.V. geht in die zweite Runde! An vier Terminen treten wieder tolle Kinderunterhalter im Lügder Emmerauenpark auf. Von Jonglage und Zauberticks über Abenteuer und Musik, die großen und kleinen Besucher erwartet ein lustiges und abwechslungsreiches Programm.

Weitere Infos: www.emmerauenpark.de und www.lippe-veranstaltungen.de

Dank der Sponsoren Dachdeckermeisterbetrieb Kannengiesser, Tante Emma Laden, Allianz Hauptvertretung Jens Neuhaus, der Stadtwerke Bad Pyrmont



Termine 2013

19. Mai 2013, 15:30 Uhr

Lila Bühne – Winnetou, wo wohnst denn du?

23. Juni 2013, 15:30 Uhr

herrH! – herrH ist da

11. August 2013, 15:30 Uhr

Stephen Janetzko – Bi-Ba-Badewannen-Hits - Kinderlieder mit Gitarre

08. September 2013, 15:30 Uhr

Zirkus Krawalli – Andi Witzig

und dem FC Bayern Fanclub „burning wheels“ Lügde ist der

Eintritt wieder kostenlos.
(Text & Foto: Lügde Marketing e.V.)



Itz freundliches Reisebüro

Alfons Kleine

Tabakwarenfachgeschäft · Lotto
ITS · Neckermann · Alltours · TUI
Müller · Dertour · Busreisen

Mittlere Straße 34 · 32676 Lügde
Telefon 0 52 81 / 71 52 · Fax 97 98 12
info@tabak-kleine.de



XIX
GALERIE
und GARTENKUNST
hannelore utermöhle
IN GOLMBACH
FÖRSTERBRINK 14

WECHSELNDE
AUSSTELLUNGEN
ORIGINALE
SKULPTUREN
RAHMUNGEN

Tel. 05532 - 9839010
www.galeriexix.de



Lügde Liuhidi-Markt

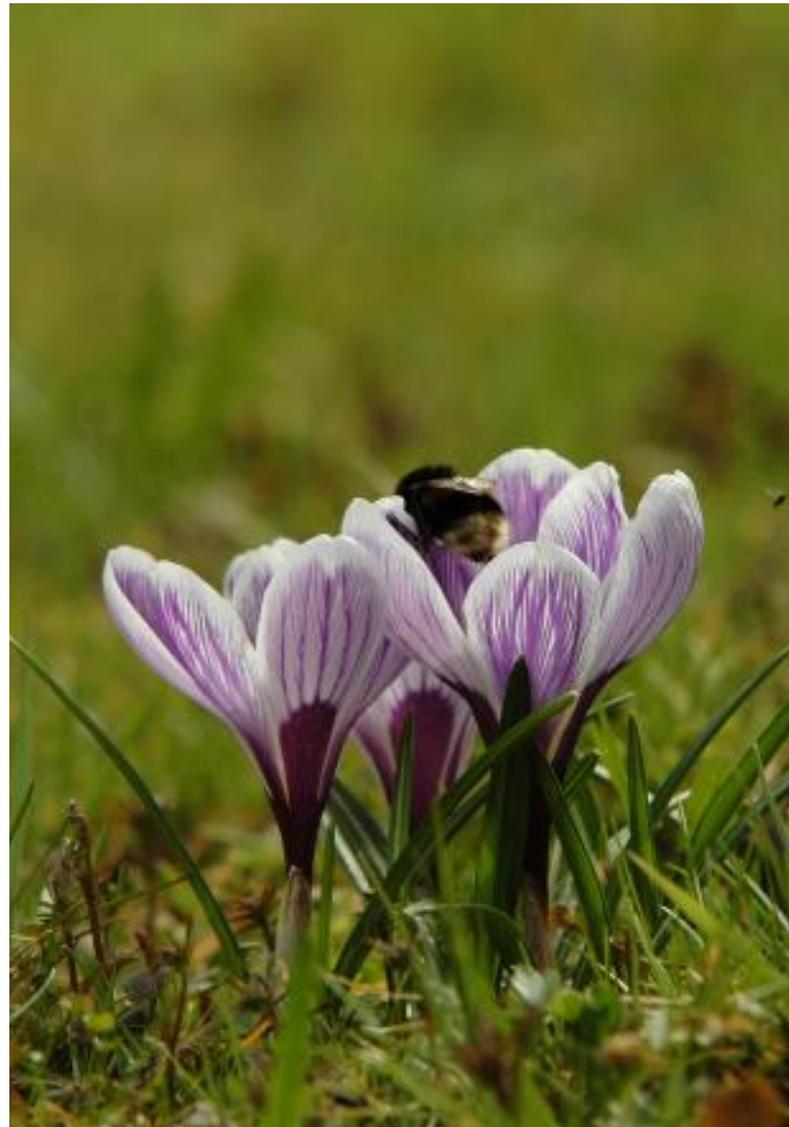
Mittelalterfest im Emmerauenpark am 8. und 9. Juni

Auch in diesem Jahr taucht Lügde wieder in eine Ära seiner langen Stadtgeschichte ein – ins Mittelalter. Am 8. und 9. Juni wird erneut der traditionelle mittelalterliche Liuhidi-Markt stattfinden. „Liuhidi“ – das ist der alte Name Lügdes, wie er schon im 8. Jahrhundert in den fränkischen Reichsannalen erschien.

Er wurde zum Synonym für einen Mittelaltermarkt mit ganz eigenem Charakter. Mittelalterakteure, wie Handwerker, Händler, Söldner, Ritter, Knechte, Gaukler, Musikanten und Märchenerzähler mischen sich unter die Besucher und schaffen im Emmerauenpark eine einzigartige Atmosphäre.

Der „Wegezoll“ ist mit 5 Euro ein echtes Schnäppchen für das gebotene Programm. Kinder unter Schwertmaß haben freien Eintritt.

Die Lügder Geschäfte laden auch am Sonntag zwischen 13.00 Uhr und 18.00 Uhr zu einem Bummel ein. (Text & Foto: Lügde Marketing e.V.)



Neues aus der Osterräderstadt

- 1. Mai 2013, 11-17 Uhr: Elektrisch unterwegs – Familienfest im Emmerauenpark
- 3. Mai 2013, 20 Uhr: Kultur im Kloster: Wilfried Schmickler – Ich weiß es doch auch nicht
- 19. Mai 2013, ab 15:30 Uhr: „Sonntags im Park“ – Lila Bühne – Winnetou, wo wohnst denn du? Kunterbuntes Familienprogramm im Emmerauenpark
- 1. Juni 2013: Flohmarkt im Emmerauenpark
- 2. Juni 2013: Musikalischer Frühschoppen in der Marktscheune Elbrinxen
- 08. + 09. Juni 2013: Mittelalterlicher Liuhidi-Markt im Emmerauenpark
- 23.06.2013: SpinnWeben Tag im Ortsteil Hummersen
- 23. Juni 2013, ab 15:30: „Sonntags im Park“ – herr H ist da! Kunterbuntes Familienprogramm im Emmerauenpark





Beverungen

Veranstaltungen in der Stadthalle

Er kriegt sie alle: bis in die letzte Reihe! Ralf Schmitz – bekannt für sein schlagfertiges Improvisationstalent, seine rasante Performance

und seine Fähigkeit, das Publikum mitzureißen, dass die Halle bebt – will es diesmal wirklich wissen. Ralf Schmitz erhielt im Jahre 2003 den Deut-

schen Comedy Preis in der Kategorie „Bester Newcomer“ für seine erste Fernsehpräsenz in der Sketch-Comedy-Serie „Die Dreisten Drei“ (Sat1). Es folgten zahl-

reiche TV-Auftritte sowie in der eigenen Fernsehshow.

Kartenversand: Ticket-Hotline unter der Nummer 0 18 05 / 700 733



Donnerstag, 02.05.2013, 20 Uhr

Stadthalle Beverungen

Ralf Schmitz: **Schmitzpiepe**

Sonntag, 12.05.2013, 20 Uhr

Stadthalle Beverungen

The Kilkenny Tour 2013

Dienstag, 14.05.2013, 20 Uhr

Stadthalle Beverungen

Einführungsvortrag im Saal Bever um 19:15 Uhr

Der Menschenfeind

Komödie von Hans Magnus Enzensberger
nach Molière

Gasthaus Zur Fähre



Unser Gasthaus ist ein beliebtes Etappenziel für Radfahrer, die nach 47 km von Hann.-Münden kommend wesenabwärts die erste Streckenpause zur Übernachtung einlegen möchten. Hier finden Sie in überaus schöner Lage Ihre Ruhe. Von der Terrasse und Veranda sowie von einigen Doppelzimmern können Sie auf die Weser mit den Grünanlagen, zur Dampferanlegestelle und Personenfähre blicken. Unsere schön eingerichteten Zimmer besitzen Dusche/WC., TV und Fön. Am Morgen erwartet Sie ein reichliches Frühstück und ein gut bürgerliches Essen zum Mittag und zum Abend. Der Kuchen kommt aus eigener Herstellung. Lassen Sie sich mit einer großen Getränkeauswahl - u.a. mit einem gut gezapften Krombacher Pils - verwöhnen. Für Fahrräder und Motorräder ist eine Unterstellmöglichkeit im abgeschlossenen Hof vorhanden. Auch Wassersportler sind hier herzlich willkommen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Familie Grümann-Harding

Fährstr. 5 - 37688 Beverungen-Herstelle

Tel/Fax 05273 / 7484 - info@gasthaus-zur-faehre.de

www.gasthaus-zur-faehre

Erlenhof
Bauernlädchen & Cafe

... mit Bauernhofmuseum und Minigolfplatz

Öffnungszeiten

Dienstag - Samstag	14.00 - 18.00 Uhr
Sonn- & Feiertage	13.00 - 18.00 Uhr
Montag	Ruhetag (außer an Feiertagen)

Familie F. Köhler 37688 Beverungen / Herstelle
Tel.: 05273/7461 www.erlenhof-cafe.de



Unsere Autoseite

Lanz Bulldog 3506

Lanz fertigte den Bulldog 3506 ab 1937 mit 20 PS. Man versuchte so in dieser günstigeren Leistungsklasse neue Käuferschichten bei den damaligen Landwirten

anzulocken. Der Einzylinder-Glühkopfmotor mit Thermosyphonkühlung erreicht bei einem Hubraum von 4700 cm³ seine maximale Leistung bei 760 Umdrehungen

pro Minute. Er hat 6 Vorwärts- und 2 Rückwärtsgänge. Die Höchstgeschwindigkeit beträgt 18,5 km/h. Nach dem Krieg wurde dieses Modell mit einigen kleineren Verbesserungen noch bis 1952 gefertigt. Der D 3506 hat eine Länge von 2640 mm, eine Breite von 1775 mm und eine Höhe ohne

Dach von 1950 mm. Sein Eigengewicht beträgt 1900 kg und seine Bodenfreiheit 250 mm. Der Eisvogel hat diesen Bulldog auf dem Erntedankfest in Wickensen fotografisch eingefangen. Dieser wurde 1940 gebaut.

(Text & Foto: Arndt Denecke)

Reparaturen aller Fabrikate

WILLI SPARKUHL

- * Autogas-Umrüstung
- * Autogas-Tankstelle
- * SB-Tankstelle
Tankshop
Getränke
- * TÜV - DEKRA -
GTÜ - AU - AUK
- * Reifen-Service
- * Rasenmäher - Zubehör
- * POST (Briefmarken-Service)
- * Gashandel
- * **LAND ROVER**
Geländewagen-Service und
Sonderumbauten, Wohnmobil-Service




alles unter einem Dach in
37643 NEGENBORN
Neue Straße 3
Telefon 05532 - 8201

Reifen nur vom Fachmann

**Frühbucher
werden belohnt . . .
schon jetzt an Sommerreifen
denken!**

Jetzt Angebote sichern,
Sommerreifen kostengünstig reservieren und
vormontieren lassen, bezahlen erst bei Abholung,
inkl. kostenlosem Umstecken!

**Michelin-Sonderaktion:
4 Reifen kaufen - 30,-€-Tankgutschein
gratis dazu!**

Knöke
Reifen-Service

31089 Duingen
Heinrich-Heine-Str. 10
Tel. 0 51 85 / 4 07
Fax 0 51 85 / 4 08





Elfass Rehe im März



Links: Mutttertier, rechts: Rehbock (Fotos: Christian Gittner)

Fahrschule EASY-CAR



ANMELDUNG:
Jeden Donnerstag 18:30 bis 19:30 Uhr
oder nach telefonischer Absprache

THEORIEUNTERRICHT:
Jeden Donnerstag 19:30 bis 21:00 Uhr
Jeden 2. Montag 18:30 bis 20:00 Uhr

Telefon 05533/5417
Kaiserstraße 15 in 37620 Halle

**Wohnpark Brockenblick
Emmerborn**

Ein Kleinod im Naturpark Solling-Vogler

Fam. Göhmann
Tel. & Fax: 05532-1515
info@wohnpark-brockenblick.de
www.wohnpark-brockenblick.de



**Erholt, gebräunt, genesen -
Ich bin in Emmerborn gewesen**



Lichtenhagen

Rapsblütenfest: voran - mit Wind & Sonne

Bereits zum 9. Mal findet das Rapsblütenfest auf der Ottensteiner Hochebene statt. In diesem

Jahr richtet der Ortsteil Lichtenhagen vom 17.05. - 19.05.2013 (Pfingsten) das Fest

aus. Seit mehr als einem Jahr ist die Dorfgemeinschaft aktiv, um den Ablauf des Festes zu

gestalten. Erstmals wird am Freitagabend ein Ölprinz gewählt. In mehreren Wahldurchgängen sollen die Kandidaten ihre „Männlichkeit“ zeigen. Bewertet werden die jungen Männer, die mindestens 18 Jahre alt sein sollten, von den Ex-Königinnen. Diese entscheiden dann, wer „der“ Ölprinz des Abends wird. Die ersten 3 platzierten werden mit Preisen für ihren Mut belohnt. Für richtig gute Stimmung während des Abends und bis in die frühen Morgenstunden sorgt DJ Ducki. Er hat auf alle Fälle eine Über-



Timmermanns Hof
Ferien auf dem Bauernhof

**Silke und Heinrich
Timmermann**

Kreuzweg 13
31868 Ottenstein/
OT Lichtenhagen
Tel.: 0 52 86 - 4 29

timmermanns-hof.de

In allen Gesundheits- und Arzneimittelfragen:



Burgstraße 2 - 37647 Polle

Tel. 0 55 35 - 94 05 0
Fax 0 55 35 - 94 05 12



Amtstraße 6 - 31868 Ottenstein

Tel. 0 52 86 - 214
Fax 0 52 86 - 941 401

Ihre Apotheken vor Ort



raschung dabei. Am Samstagabend stellen sich die Kandidatinnen zur Rapsblütenkönigin vor. In drei Wahldurchgängen führt Jörg Hundertmark aus Sabbenhausen als Moderator durch das Programm. Besonders der letzte Wahldurchgang in Abendrobe ist ein Highlight der Veranstaltung. In diesem Wahldurchgang sollen die Kandidatinnen dem Publikum präsentieren, warum sie in der nächsten Amtsperiode die Region in ganz Deutschland besonders gut als Rapsblütenkönigin vertreten können. Nach der feierlichen Krönungszeremonie gibt es Hits der 80er, 90er und brandaktuelles vom Plattenteller mit DJ Cerano. Die neue gewählte Rapsblütenkönigin eröffnet nach dem Zeltgottesdienst, Beginn 10.00 Uhr, die Rapsmeile. Viele Aussteller aus der Region bieten Informationen zum Motto „Lichtenhagen voran mit Wind & Sonne“ an, sowie kreative Handwerkskunst und hausgemachte Produkte. Darüber hinaus gibt es eine Oldie-Treckerausstel-

lung, musikalische Unterhaltung mit bekannten Melodien vom Meer durch den Shanty-Chor Bad Pyrmont, Stelzenläufer und Zumba-Tanzeinlagen. Auf dem Sportplatz findet von 12.00-15.00 Uhr unter der Leitung der Europameisterin Tanja Schulz (BSG Bad Pyrmont) Bogenschießen für Jedermann statt. Alternativ kann man auch ein Segway ausprobieren. Viele Mitmachaktivitäten im Kinderwinkel mit Wasserball-Laufen und Hüpfburg stehen für die

Kleinen bereit. Im „Wellnesswinkel“ können sich die Besucher verwöhnen lassen oder sich auf der „Gesundheitsstraße“ über Angebote für das erfahrene Lebensalter informieren. Bei den vielen Aktionen ist natürlich auch für das leibliche Wohl ausreichend gesorgt: Die Landfrauen aus Lichtenhagen laden ab 12.00 Uhr zum Kaffee und Kuchenbuffet ein. Über 100 leckere hausgemachte Torten und Kuchen stehen in gewohnter Qualität zur Auswahl. Verpassen

sollte man auch nicht das „Gipfeltreffen der Königinnen“: Ab 14.00 Uhr treffen Königinnen aus ganz Norddeutschland ein, geben Autogramme, präsentieren ihre Heimat und schlendern über die Meile, bevor dann gegen 17.00 Uhr das Fest musikalisch mit einem Zapfenstreich ausklingt. Detaillierte Infos zum Fest und der Flyer zum Download stehen auch unter www.rapsblueten-koenigin.de.

(Text & Fotos: Veranstalter)



Haus am Schneiderbrunnen



Herrliche Fernsicht auf das Wesertal
10 Gästezimmer
gemütl. Aufenthaltsraum
Großes Gartengelände mit Lagerfeuer- und Grillplatz

Biker-freundliches Hotel

Biker-Service
Begrüßungsgetränk
Tourevorschläge
Kartenmaterial
abschließb. trockener Unterstellplatz
Schrauberecke

Schneidertrift 7
31868 Ottenstein OT Lichtenhagen
Tel.: 05286-561 mail: M.Welz@t-online.de
www.haus-am-schneiderbrunnen.de

Ferienwohnung
Rosi

Gemütliche Ferienwohnung im schönen Weserbergland Solling-Vogler

Kontakt
Ink. Rosi Thiel
Kreuzweg 39
31868 Ottenstein/OT Lichtenhagen
Tel.: (0 52 86) 945382
Fax: (0 52 86) 990294
eMail: rosithiel@rosi-ferienwohnung.de
www.rosi-ferienwohnung.de

Unsere Ferienwohnungen liegen im schönen Weserbergland auf der Ottensteiner Hochebene. Direkt neben unseren Wohnungen befindet sich ein vollbewirtschafteter Bauernhof. Hier kann man beim Stall säubern und Tiere füttern helfen oder einfach nur im Heu ausruhen und dem ländlichen Treiben zuschauen.



Bad Gandersheim Domfestspiele zum 55. Mal

Mit „Maria, ihm schmeckt’s nicht“ bringen die Gandersheimer Domfestspiele im kommenden Jahr den bekannten Bestseller von Jan Weiler erstmalig auf die Bühne. Heiko Lippmann, musikalischer Leiter der Festspiele, wird eine Musical-Fassung der Geschichte einer deutsch-italienischen Heirat komponieren. Neben „Maria, ihm schmeckt’s nicht“ kommen in der kommenden Spielzeit „Othello“ von William Shakespeare und der Musical-Klassiker „Cabaret“ zur Aufführung. Als Märchen - nicht nur für Kinder - spielen die Festspiele „Der ge-

stiefelte Kater“ nach den Brüdern Grimm.

Mit Jürgen Kruse wird auf den 55. Gandersheimer Domfestspielen im kommenden Jahr einer der bekanntesten und berüchtigsten Shakespeare-Interpreten Deutschlands Regie führen. Unter dem Arbeitstitel

„Shakespeares Memory Motel“ wird seine Auswahl aus 154 Shakespeares Sonetten am 27.7.2013 um 22.45 Uhr im Gandersheimer Dom zur Uraufführung kommen.

„Wir freuen uns sehr, mit Jürgen Kruse einen so renommierten und aufregenden Regisseur für die Festspiele gewonnen

zu haben“, sagte Intendant Christian Doll. Er habe selber als Student am Theater Freiburg begeistert „Kruses Traumwelten auf der Bühne beobachtet“ und sei deshalb sehr gespannt, wie dieser große Regisseur mit der über 900 Jahre alten Stiftskirche als Bühnenraum umgehe, sagte Doll.

Die 55. Gandersheimer Domfestspiele finden vom 1. Juni bis zum 4. August 2013 statt. Die Uraufführung von „Maria, ihm schmeckt’s nicht“ ist für den 28. Juni 2013 geplant. Der Kartenvorverkauf läuft bereits.

(Foto & Text: Auszüge aus den Pressemitteilungen der Bad Gandersheimer Domfestspiele)



Die Gandersheimer Domfestspiele werden ab kommender Spielzeit zum Partner des Kulturtickets der Uni Göttingen. Christian Doll warb persönlich um das studentische Publikum.

Modellbahn ANDERS
Kompetenz - aus einer Hand

Modellbahn ANDERS
Moritzstrasse 7 37581 Bad Gandersheim
05382/4527
www.anders-badgandersheim.de

fair • schnell • günstig

Original Toner & Tintenpatronen

www.mcfill.de
in Greene

Öffnungszeiten:
Mo.-Fr. von 9.30 bis 12 Uhr
15.00 bis 18 Uhr

Steinweg 6
37547 Greene

TEL 910 940 • 0 55 63 • 910 960 FAX

BURG APOTHEKE

Wilhelmstraße 5, 37547 Kreiensen
Tel.: 05563-960 180, Fax: 05563-960 182
Steinweg 33a, 37547 Greene
Tel.: 05563-95 25 0, Fax: 05563-95 25 20

...Ihr Partner
in Gesundheitsfragen

Besuchen Sie uns auch im Internet: www.burgapo-greene.de



Einbeck

Die Bühnenstürmer im 2. Zelttheater

Nach dem Auftakterfolg im vergangenen Jahr veranstaltet das Theater „Die Bühnenstürmer“ in diesem Juni erneut sein Zelttheater auf dem Gelände von „La Casa“ am Köppenweg in Einbeck. Eröffnet wird das vielfältige Programm mit zwölf Aufführungen von der neuen Komödie der „Bühnenstürmer“, „Erben sind keine Engel“, in der die „lieben Verwandten“ die Hauptrolle spielen und in der es auch an musikalischen Einlagen nicht fehlen wird. Darüberhinaus werden die Stücke „Ela und Frank – Briefe, die das L(i)eben schrieb“, die neue Produktion „Der Henker von

Paris“ und das mittlerweile zum Kult gewordene Wilhelm - Busch - Programm „Was beliebt, ist auch erlaubt“ (Bild rechts oben) zu sehen sein, das seit fünf Jahren auf dem Spielplan des ambitionierten Theaters steht. Auch „Die jungen Bühnenstürmer“ erobern mit der „Geschichte vom kleinen Regenmacher“ (Bild rechts mitte) die Zeltbühne und als besonderes Gastspiel wird die bekannte Improvisationstheater-Gruppe „Die Querquassler“ aus Göttingen ihre spontane Impro-Show zeigen. Und zum Abschluss des Zelttheaters steht wieder

„Der große Einbeckabend“ (Bild rechts unten) auf dem Programm. Also schon mal vorgemerkt! Theater im Zelt von 1. – 15. Juni 2013 in Einbeck!

„Die Bühnenstürmer“ verstehen sich als „Theater aus der Region für die Region“ und sind nun seit neun Jahren aktiv. Mittlerweile wirkten über 80 Akteure in nahezu 200 Rollen mit, in zahlreichen Gastspielen zeigte das Theater seine mittlerweile 22 Produktionen an über 60 verschiedenen Spielorten. „Die Bühnenstürmer“ sind auch immer offen

für neue Mitspieler jeden Alters. Wer Interesse hat, kann sich auf der Internetseite www.die-buehnenstuermer.de informieren und sich unter die-buehnenstuermer@t-online.de direkt an den Theaterverein wenden.

(Text & Fotos: B. K. Jerofke)





Café Kuhstall

Landwehrweg 1
37574 Erzhäusen
bei Kreiensen
0 55 63-960 550
0 151-54 78 19 62

Samstag & Sonntag ab 14.00 Uhr geöffnet

- hausgebackene Kuchen u. Torten
- Kaffee- u. Teespezialitäten
- frische Waffeln
- herzhaft belegte Brote
- leckere Eiskreationen

9 Jahre

**Frühstücksbüfett am
12. Mai & 9. Juni (nach Anmeldung)
3.10. großes Weinfest
zum 10jährigen Jubiläum**





Herzlich Willkommen
im



***S

Waldhotel Humboldt

erstes geprüftes Wanderhotel im Weserbergland



- Feierlichkeiten jeder Art bis 100 Personen möglich
- 60 Betten (20 Doppelzimmer, 2 Dreibettzimmer, 3 Ferienwohnungen)
- Tagungsräume

Öffnungszeiten: täglich von 7⁰⁰ Uhr bis 22⁰⁰ Uhr

Mittagstisch ab 11³⁰ Uhr

Sprechen Sie uns an .

Waldhotel Humboldt, Humboldthof 1, 31020 Wallensen

Tel. 05186 - 367 Fax 05186-941211

info @waldhotel-humboldt.de



Wallensen Museum zum Museumstag geöffnet



Das Haus an der Stadtmauer ist am Museumstag am 12.05. von 14 - 16 Uhr geöffnet.

(Fotos: Friedhelm Roloff)



Wallensen

Termine - Mai und Juni

05.05. - 9.00 Uhr

Frühstück im Haus an der Stadtmauer (DorfKulTour)

09.05. - 10.00 Uhr

Himmelfahrts-Gottesdienst am Humboldtsee (ev. Kirchengemeinde)

01.06. - 19.00 Uhr

Open-Air-Konzert mit Jensen Riemann auf dem Sportgelände "Glück Auf" (WTW Wallensen)

16.06. - 17.00 Uhr

Konzert mit Clemens Bittlinger in der St. Martinskirche Wallensen (ev. Kirchengemeinde).

Ausführung sämtlicher Dachdeckerarbeiten



Dachdeckermeister
Walter Hölscher GmbH
Angerstraße 40 • Wallensen

Tel. (0 51 86) 10 50 Fax 13 93

*besser, wir decken
das Dach*

Elektro

Roloff

Beratung • Planung • Ausführung

Jens Roloff

Elektrotechnikermeister

Nordstr. 5
31020 Salzhemmendorf
OT Wallensen

Tel. (0 51 86) 94 19 23
Fax (0 51 86) 94 19 24

24 Stunden-Notdienst

Notdienst-Tel.: (01 74) 9 66 91 84



**Tischlerei
KNUT GEESE**

(0 51 86) Tel.: 95 70 44 · Fax: 95 70 55
www.tischlerei-geese.de
knut-geese@t-online.de

- ★ Einbauküchen und Elektrogeräte
- ★ Kunststoff-Fenster und -Türen
- ★ Holz-Fenster und -Türen aus eigener Produktion
- ★ Aluminium-Fenster und -Türen
- ★ Austausch defekter Scheiben
- ★ Insektenschutz-Gitter
- ★ Rollläden und Plissees
- ★ Vordächer und Markisen
- ★ Einbauschränke und Möbel
- ★ Treppen und Dachfenster
- ★ Trocken- und Innenausbau
- ★ Jegliche Reparaturarbeiten

Lange Straße 42 · 31020 Salzhemmendorf · OT Thüste

Technikhof am Ith

Inh.: R. Bledau



Die günstige Meisterwerkstatt in Ihrer Nähe für Auto, Motorrad und Motorgeräte aller Fabrikate.

Am Mühlengraben 6

Tel.: 05186 / 941 0 141

31020 Salzhemmendorf / Thüste

Mobil: 0174 / 4 111 502



Bodenwerder

Demenz-Stammtisch im Pflegeheim Hakenberg

Seit gut einem Jahr findet an jedem ersten Montag im Monat um 19.30 Uhr ein „Demenz-Stammtisch“ im Pflegeheim am Hakenberg in Bodenwerder statt. Dieser Stammtisch ist nach dem 8-wöchigen Demenzkurs (in Zusammenarbeit mit der Barmer GEK) Anfang 2012 entstanden. Viele Teilnehmer von damals und neu hinzugekommene Betroffene treffen sich zu diesem Kurs.

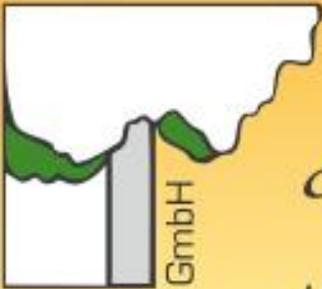
Unter der Moderation von Kirsten Wildhagen, Leitung Pflegeheim am Hakenberg und Christina Ude, Pflegedienstleitung werden Themen rund um das Thema Demenz besprochen. Dieses betrifft erst einmal, wie Demenz bei Familienmitgliedern erkannt werden kann und welche Formen der Demenz es gibt. Weitere Themen sind die Medikation durch Psychopharmaka, Umgang mit Demenz-

kranken, Realitätsorientierungstraining, Selbsterhaltungstherapie, Mangelernährung, Flüssigkeitsgabe, Orientierungshilfen, aber auch die Non-Verbale Kommunikation (das Verstärken durch Mimik und Gestik).

Informationen gibt es auch über hauseigene Tests zur Feststellung einer Demenz oder welche Hilfen können Angehörige zur Orientierung

geben (Bilder, Kalender oder durch Beschriftung der Kleiderschränke). Zu diesem Demenz-Stammtisch lädt das Pflegeheim am Hakenberg Interessierte recht herzlich ein. Eine Anmeldung ist nicht notwendig.

Die nächsten Stammtisch-Treffen sind am Montag, den 06. Mai, 03. Juni und 01. Juli 2013.



Pflegeheim
am Hakenberg
Hier bin ich zu Hause!



Das Pflegeheim am Hakenberg ist eine familiär geführte, stationäre Einrichtung der Altenhilfe.

Unsere Leistungen:

- vollstationäre Pflege
- spezielle Dementenbetreuung
- Kurzzeitpflege
- Krankenhausnachbehandlung
- Versorgung von Wachkomapatienten



Hakenberg 8 · 37619 Bodenwerder · Tel.: 05533/3777 · www.am-hakenberg.de



Der Ith-Hils-Weg

Etappe 3: Eschershausen-Grünenplan

Länge: 13,0 km; Dauer: etwa vier Stunden
 START: P+R Eschershausen, Infotafel. Wanderparkplatz.
 ZIEL: Grünenplan, obere

Hilsstraße, Infotafel. Wanderparkplatz. Mit einer Streckenlänge von insgesamt ca. 13 km handelt es sich hier um eine kürzere Etappe.

Etwa 9,8 km verlaufen auf dem Ith-Hils-Weg und durchqueren den Hils. Auf dem Hilskamm geht es vorbei am Raabeturm mit faszinierender Aussicht zur "Bloßen Zelle",

der mit 480 m höchsten Erhebung im Hils. In Grünenplan lädt das "Erich-Mäder-Glasmuseum" zu einem Besuch ein.
 (Text: GeTour)



Der Ith-Hils-Weg
 im östlichen Weserbergland!
 Ein neuer Qualitäts-Wanderweg von 80 km Länge durch abwechslungsreiche Naturlandschaften und historische Städte und Dörfer.
 Wir informieren Sie gerne:
www.ith-hils-weg.de





Tourismuszentrale östliches Weserbergland GeTour
 Hannoversche Straße 14a | 31848 Bad Münden
 Tel. 05042-929804 | FAX -929805 | www.oestliches-weserbergland.de

**Köhlergrund
Seniorenzentrum**

Wohlfühlen - Gemeinschaft - Einfach zu Hause sein

Unsere Preise:

	Selbstkostenanteil (monatlich)	Kosten der Kurzzeitpflege (wöchentlich)
Pflegestufe 1	1.008,14 EUR	217,84 EUR
Pflegestufe 2	1.084,94 EUR	217,84 EUR
Pflegestufe 3	1.168,94 EUR	217,84 EUR

Köhlergrund Seniorenzentrum
 Zum Köhlergrund 2-3
 31073 Grünenplan
 Tel. 05187 / 97 07 0
koehlergrund@fuehrergruppe.de
www.koehlergrund-seniorenzentrum.de



Sweet Dreams

**Rüter
FOTO STUDIO**

AUSGESCHLAFENE
 PORTRAITFOTOS
 GEGEN
 FRÜHJAHRSMÜDIGKEIT

Dr. Jasper Str. 56 31073 Delligsen
 T0518775588 rueter-fotostudio.de



Offnungszeiten
 Di. - Fr. 8.30 - 18.00 Uhr
 Sa. 8.00 - 13.00 Uhr

Inh.:
 Petra Kürzel

Hilsstraße 17a
 31073 Delligsen
 Tel. 0 51 87-33 11

**Delligser
Schnitt**



Coppenbrügge St. Nicolai Stiftung

„Stiften zieht Kreise“ steht nicht nur für den Leitgedanken des Stiftungssignets. Zugleich ist es der Sinnpruch für das Wesen und Wirken unserer St. Nicolai Stiftung Coppenbrügge, Dörpe und Marienau. Der offene Kreis symbolisiert, dass die Stiftung für alle Menschen, unabhängig von ihrer Konfession, offen ist. Die Stiftung ist in diesem Jahr 6 Jahre alt und hat mittlerweile ein Stiftungsvermögen von 122.450,00 Euro. Die Zinserträge von ca. 3.600 Euro jährlich fließen in die Förderung von kirchlicher, diakonischer und kultureller Arbeit im Wirkungsbereich der evangelisch lutherischen Kirchengemeinde. Wir können

unsere Gemeinschaft damit teilweise weiterentwickeln und erhalten.

So wurden bis heute folgende Projekte bezuschusst:

Personalkosten für eine ABM-Kraft, die Pflegearbeiten auf dem Kirchengelände ausführte, Familienservicebüro zur Unterstützung von bedürftigen Kindern (für Freizeiten, Musikunterricht etc.), Zaun zwischen Kindergarten und Pfarrhaus, Gesangbücher für die Friedhofskapelle, Kirchenrenovierung (Beleuchtungseinrichtung), Familienservicebüro (wie in 2010), Unterstützung bedürftiger Kinder, Kirchliche Arbeit bei der Nachmittagsbetreuung in der Grund-

schule, Baukostenzuschuss für das Familienzentrum „evfa“

Das Stiftungskapital bleibt auf Dauer erhalten. So wie es die offenen Kreise im Logo der Stiftung symbolisieren, kann jeder das Stiftungskapital wachsen lassen:

durch einmaliges zustiften, per Dauerauftrag einen frei

gewählten Betrag überweisen, bei Feiern, Festlichkeiten oder Jubiläen für die Stiftung sammeln, einen Teil des eigenen Vermögens der Stiftung überlassen, anlässlich einer Beerdigung anstelle von Blumen oder Kränzen um Zustiftungen oder Spenden bitten, andere zum Stiften „anstiften“

Freitag den 07.06.2013 um 19.00 Uhr

Konzert in der St. Nicolai Kirche Coppenbrügge
Jochen Lambers (Akkordeon) und Jörg Heim (Klavier) präsentieren Stücke von Klassik über Tango in mitreißender Weise.

Sonntag den 23.06.2013 ab 10.00 Uhr
Gemeindefest

Der Posaunenchor wird 25 Jahre alt. Auch hier ist die Stiftung unter dem Motto „Triff den Nagel auf den Kopf“ mit einem Nagelbalkenstand vertreten.

Zauberhafte Lerchenspornblüte im Ith

Coppenbrügge
Natürlich am Ith

Sehenswürdigkeiten:
Historische Burganlage mit Museum und "Kunst im Burgpark", Naturschutzgebiet Ith, monumentale Steinskulpturen im Ith, Dörper Bergmannspfad, Klostergarten Marienau

Aktivangebote:
Neue ausgeschilderte Nordic-Walking-Strecken (Flyer im Rathaus erhältlich) und Radwege mit Verbindung zum Leine- und Weserradweg (jeweils ca. 30 km), markierte Wanderwege, Freibäder und Hallenbad mit Sauna, Sport- und Tennisplätze, Reiten, Segel- und Ballonflugangebot, Camping- und Wohnmobilstellplatz, geführte naturkundliche Wanderungen und vieles mehr, das es zu entdecken gilt. Die örtlichen Gaststätten und Restaurants mit vielfältigen regionalen und auch internationalen Spezialitäten laden zum Verweilen ein.

Informationen:
Flecken Coppenbrügge, Schloßstraße 2 (Rathaus)
31863 Coppenbrügge
Tel.: 05156/7819-0, Fax: 05156/7819-40

Computer und mehr ... Teichmann & Rader OHG

futureshop

Ihr Servicepartner vor Ort für Computer und Internet.

Wir führen auch Reparaturen von Fremdgeräten durch.
Wir erstellen individuelle Angebote.

31863 Coppenbrügge • Bisperode • Lange Str. 12
Telefon (05159) 9707 • Telefax (05159) 9709
www.futureshop.de • info@futureshop.de

Jetzt 5 Sterne IAG-Stall

Ferienhausvermittlung

www.weser-mountain-stable.de
5 Sterne IAG-Stall

Reithalle • Ausritte • Weiden • Reitunterricht • Zucht
Verkauf • Urlaub im Ferienhaus
Missouri Fox Trotter at home

Heike-Ellen Wessel
Am Brink 12 • D-31863 Coppenbrügge / OT Dörpe
Mobil: 0172 / 54 30 700 • Telefax: 05156 - 780 00 04
Weser-mountain-stable@t-online.de

Ferienhausvermittlung



Coppenbrügge Museum in der Burg

Am 12. Mai, dem **internationalen Museumstag**, haben Kinder und Erwachsene die Möglichkeit, im Museum Ball-, Hüpf-, Seil-, Marmor und weitere Spiele aus Großmutterzeit kennen zu lernen oder sich zu erinnern. Die **Ausstellung „Eisenbahngeschichte in Coppenbrügge“** in der Zeit vom 26. Mai bis zum 7. Juli informiert die Besucher über die Anfänge der Hannover-Altenbekener Eisenbahn-Gesellschaft. Im Vordergrund steht die Strecke Löhne-Hildesheim, im Besonderen aber der Streckenabschnitt Hameln-Elze. Gezeigt werden Unterlagen und Pläne über Gleisanlagen, Streckenpläne,

Schriften, Urkunden sowie alte Fotos. Viele dieser Unterlagen sind als Original zu sehen. Des Weiteren sind Exponate aus der guten alten Zeit der „Eisenbahn“ sowie Baupläne und Ansichten der Bahnhöfe und Stellwerke Coppenbrügge, Voldagsen und Osterwald zu sehen. Berichtet wird auch über den jahre andauernden Rechtsstreit zwischen der Altenbekener Eisenbahngesellschaft und der Gemeinde Coppenbrügge. Hier ging es um die Zurverfügungstellung des Baulandes für das Bahnhofsgebiet in Coppenbrügge. Zu der Ausstellung gehören weiterhin Modell-Eisenbahnen, zum Teil als Ausstellungsstücke,

aber auch als fahrende Anlage. Geplant ist außerdem eine Kinder-ecke, in der sich Kinder

eine eigene Bahn aufbauen können.

(Text & Grafiken: Jutta Kleindiek)



Dörpe-
ein Dorf voller Künstler
1. und 2. Juni 2013
Kunst- und Gartenmarkt

Samstag
12:00 - 19:00 Ausstellung
ab 19.30 Abendprogramm
mit

Sonntag
10:00 - 18:00 Ausstellung

31863 Coppenbrügge
Ortsteil: Dörpe

DIE GARTENMÜCKE

Inh. Ingo Mücke
www.gartenmücke.de

Bachstraße 2a · 31863 Coppenbrügge
Tel. 0 51 56 - 99 05 55 · Fax 0 51 56 - 99 05 56

Planung und individuelle Neu- und Umgestaltung

Restaurant am Naturbad

bei Felix

Restaurant-Öffnungszeiten:
Mittwoch bis Montag:
ab 18:00 Uhr
Sonntag & Feiertags:
von 12:00 bis 14:00 Uhr
(Mittagstisch)
Dienstag
Ruhetag

Telefon:
05153 / 2253

Inhaber: Felix Rüdric, Am Freibad 2-8, 31020 Lauenstein

**Das Naturbad in Lauenstein
eröffnet am 5. Mai!**



Die Pawlowskis forte

Das Göttinger Generationen-Kabarett - Der Abschied

„Man soll aufhören, wenn es noch schön ist“. Diesen Rat Genschers in einem Brief an Philipp Rösler wollen die Paw-

owskis forte beherzigen. Im Jahre 2013 werden Vater und Sohn ihr 30jähriges Bühnenjubiläum feiern. Und gleich-

zeitig ihren Abschied aus der Kabarett-Szene. Kein Grund zur Traurigkeit, denn vorher wollen sie sich gemeinsam mit

die Highlights der letzten drei Programme präsentieren werden. Und da lassen sie es krachen wie Daniel Bahr mit seiner Gesundheitsreform, da setzen sie den Zuschauern die Brust auf die Pistole wie Angela Merkel dem Monti, da werden sie zeigen, wo in diesem Lande der Schuh brennt, und wann die FDP Inkontinenz anmelden muss. Da wollen sie noch einmal an ihren liebsten Spielorten die Freunde der gepflegten Satire um sich versammeln und „Adieu“ sagen. Denn der Taten sind genug gewechselt, lasst uns Worte sehen. Unter diesem Motto versprechen die Pawlowskis forte eine große Abschieds-Show aus Liedern, Szenen und Texten.



Uschi Simon noch angemessen verabschieden, mit einer mitreißenden Satire-Show, in der sie

ZUM ROSEN GARTEN



Landgasthaus

Försterbrink 2 - 37640 Golmbach
Telefon 05532 8403 - Fax 05532 999886
e-mail: zum-rosengarten-golmbach@t-online.de

12.05. Muttertagsbrunch
10.00 Uhr bis 13.30 Uhr
inkl. Mittagessen

08.06. BarbecueParty (BBQ)
mit live Musik
im Biergarten ab 18.30 Uhr

Das Team vom "Rosengarten" freut sich auf Ihren Besuch!



3. Mai 2013
19.30 Uhr
Café Fresenhof
Eintritt: 10 Euro



Kulturinitiative Ilsetal e.V. Veranstaltungen in Esperde

Am 09. Mai (Vatertag) gibt es abends wieder die **Vatertagssession** mit Folk und mehr in der "alten Post" in Esperde. Alle Musiker und Freunde akustischer Musik und des Gesangs sind willkommen und aufgefordert, mitzumachen und/oder etwas vorzutragen. Der Eintritt ist frei, Beginn 19.00 Uhr. Tagsüber ist in diesem Jahr keine "Sause" - die Gaststätte ist reserviert für eine Familienfeier.

Music, Wine & Dine steht am Freitag, dem 24.05.2013 auf dem Programm. Alan Graham (Musiker) und sein Bruder Bruce (Sommelier) bieten Ihnen eine große Weinprobe und Konzert. Das Team der „alten Post“ zaubert dazu ein fünfgängiges Menü. Wer nur die Musik hören will, kann das kostenfrei machen (kein Verzehrzwang!). Wine &

Dine ist aber nur im Paket zu buchen und kostet pro Person 39,90 €. In beiden Fällen ist jedoch aus Platzgründen eine Voranmeldung erforderlich. Beginn: 19.00 Uhr.

(Text & Foto: Kulturinitiative Ilsetal e.V.)



Zur alten Post
Ihr kompetenter Partner
bei jeder
Feier!

Emmerthal ~ Esperde
05157 - 952 980 / www.zapes.de

**Café - Restaurant
- Campingpark -
"Humboldt-See"**
Salzhemmendorf-Wallensen - Tel. 05186 - 941109

Durchgehend warme gute deutsche Küche!
geöffnet: Di.-So. ab 10 Uhr Montag Ruhetag

1. Mai: Tag der offenen Tür
9. Mai (Himmelfahrt)
Gottesdienst am See, anschl.
Erbensuppe + Bratwurst
12. Mai (Muttertag) Spargel-Büffet
Um eine Anmeldung wird gebeten!

Auf Ihren Besuch freuen sich
Christa und Harald Wellmann



Holzen/Eschershausen Pfadfinder bei uns?

Die meisten Leute kennen sie oder haben zumindest schon von ihnen gehört. Sind Pfadfinder nur ein Klischee oder wie sind sie wirklich? Gibt es eigentlich auch Pfadfinder bei uns? Dazu ein kleiner Exkurs: Ihre Wurzeln hat die

Pfadfinderbewegung in England - gegründet im Jahre 1907 von Sir Robert Baden-Powell. Ursprünglich die Bewegung als reine Freizeitgestaltung, später war sie dann auch eine christliche Bewegung. Heute ist das

Pfadfindertum in beinahe allen Religionen und in über 126 Ländern vorgebrungen. Bis 2009 gehörten mehr als 2,6 Milliarden Menschen der Bewegung an. Von den ersten experimentellen Lagern gab es bis heute nicht nur einen mentalen sondern auch einen materiellen Wandel. In Deutschland gibt es vier bedeutende Verbände, bei uns in der Region den Verband christlicher Pfadfinderinnen und Pfadfinder (VCP). Aber was machen diese Pfadfinder? Sie arbeiten viel mit der Kirche zusammen, haben Gruppenstunden und engagieren sich sozial.

VCPler erkennt man an einem grauen Hemd - ihrer Tracht - und ihren blauen Halstüchern mit farbigen Rangstreifen. Ist Ihr Interesse geweckt? Pfadfinderei ist nicht nur ein Kinderhobby, auch im gehobenen Alter kann man sich noch in separaten Gruppen engagieren. Ihr Pastor verrät Ihnen bestimmt gerne einen Ansprechpartner und für weitere Informationen können Sie Ihre Ortsverbände im Internet aufsuchen: <http://www.vcp-holzen.de/> Auch die Pfadfinderei lebt vom Mitmachen!



Ein typisches Pfadfinder Zelt: Die Jurte



Jagdrampe

Waffen- & Munitionshandel
Sauer und Zeiss Vertragshändler
Montagen von Visiereinrichtungen,
Reparaturen sowie mechanische
Fertigung

Ankauf jagdlicher Nachlässe
Gravurarbeiten mit großer Auswahl
an Pokalen und Ehrenpreisen

Öffnungszeiten:
Mo. bis Fr.
8.30 bis 12.00
14.00 bis 18.00
Sa. 9.00 bis 12.00
Mittwoch Nachmittag
geschlossen

Freudiger's Jagdrampe
Angerweg 16
37632 Eschershausen
Tel. 0 55 34 / 38 41
Fax: 0 55 34 / 42 01
info@jagdrampe.de
www.jagdrampe.de



Landbäckerei

Stephan Diener

Brot
Brötchen
Kuchen
Snack's

...mmh lecker, vom Bäcker!

Schorborn - Eschershausen
Stadtdendorf - Deensen

Traditionelle Bäckerei in 3. Generation

Öffnungszeiten in Eschershausen (Tel.: 05534-999516):
Mo.-Fr. von 06.30 Uhr bis 18 Uhr
Sa. von 06.00 Uhr bis 12.30 Uhr

Liebe Kundin, lieber Kunde!
Täglich flitzen wir am Morgen, Sie mit Brötchen zu versorgen und zum Kaffee knusperfrisch sind sie schon auf Ihrem Tisch. Wenn Sie dann zufrieden sind, nach dem Frühstück froh gestimmt und den Tagesablauf beginnen, sollten Sie sich kurz besinnen, dass die Bröchen, die wir machten, etwas gute Laune schafften.



Em Huiskens's jank frison friesische und bretonische Traditionals

Friesisch - bretonische Grooves und Gesänge heißt das aktuelle Programm, mit dem Em Huiskens's jank frison in diesem Frühjahr durch Norddeutschland tourt und als Trio im Fresenhof auftritt. Geboten werden friesische und bretonische Traditionals, verbunden mit neuer, oft bretonisch inspirierter Musik und eigenen, ostfriesisch - plattdeutschen Texten. Neben elegischen Klagegesängen (bretonisch: „Gwerziou“) gibt es fetzige, tanzbare Stücke und eindringliche Hymnen an

die Welt der Salzküsten Europas. Ein CD-Rezensent schreibt über Em Huiskens erste CD, die ebenso wie sein neues Projekt den Titel jank frison trägt: Huiskens, der seit mehr als 20 Jahren in Ostfriesland lebt, schafft die künstlerische Verbindung zwischen der friesischen und der bretonischen Küste. Aber auch Huiskens Ausflüge in die Welt der Singer/Songwriter der späten 60er Jahre im ersten Teil der CD brauchen sich nicht zu verstecken.



24. Mai 2013
19.30 Uhr
Café Fresenhof
Eintritt: 10 Euro

[be creative] 
fo [SIGN]

[Werbung]	F. Owsianowski
[Beschriftung]	Werbetechnik Meisterbetrieb
[Textildruck]	Linnenplan 2a 37627 Lenne
[Schilder]	Tel. 055 34 / 300872
[Drucksachen]	Fax 055 34 / 910484
[Tönungsfolien]	Mail info@fo-sign.de

www.fo-sign.de

Baumfällungen & Baumpflegearbeiten
professionell & preiswert

- vom Fachmann
- verbindliches Angebot
- volle Schadensdeckung
- kostenloses Beratungsgespräch



☎ **05532 / 995 665**
0170 / 49 40 242
www.woodclimber.de

 **WERNER FRICKE**
TISCHLERMEISTER

Innenausbau • Möbelbau • Designbetten
Entwürfe und Gestaltung von Inneneinrichtungen
Unser Holzladen für Geschenkartikel
Siebenbachstraße 39 • 37632 Holzen
Telefon (0 55 34) 20 60



Internationaler Museumstag Vergangenheit erinnern - Zukunft gestalten

Am Sonntag, 12. Mai 2013, feiern die Museen in Deutschland, Österreich und der Schweiz den 36. Internationalen Museumstag.

Der vom Internationalen Museumsrat (ICOM) weltweit jährlich im Mai ausgerufenen Tag will auf die Bedeutung und Vielfalt der Museen aufmerksam machen.

Nach dem großen Erfolg des Internationalen Museumstages im Jahr 2012 in Deutschland mit mehr als 1.600 Einrichtungen und Tausenden von Besuchern, zeichnet sich für 2013 eine ähnlich hohe Beteiligung der Museen ab. Mit Sonderführungen, Workshops,

Aktionen, Vorträgen, einem Blick hinter die Kulissen und Museumsfesten vermitteln sie gemäß des Mottos einen Einblick in ihre Arbeit und machen deutlich, wie Museen als Horte des kulturellen Erbes zugleich die Welt von morgen mitgestalten.

Wie keine andere Institution bewegen sich die Museen an der Schnittstelle zwischen Vergangenheit und Gestaltung von Zukunft. Es gehört zu den ureigensten Aufgaben der Museumsarbeit, das kulturelle Erbe zu bewahren, auszustellen und zu vermitteln. Das Museum schafft damit Identität und gibt Be-

ständigkeit in einer sich schnell wandelnden Zeit. Gleichzeitig ist es auch ein Ort, um sich mit der Gegenwart und Zukunft auseinanderzusetzen.

Themen wie Migration, kulturelle Vielfalt oder demografischer Wandel sind nur einige Beispiele für aktuelle Inhalte, die von Museen aufgegriffen werden und sich in den verschiedensten Ausstellungen und Programmen manifestieren. „Die Museen von heute sind auf vielerlei Ebenen am Puls der Zeit.“, so der Präsident des Deutschen Museumsbundes, Dr. Volker Rodekamp. „Technische Innovationen haben schon lange

Einzug in die Sammlungen und Ausstellungen der Museen gehalten. Neue Medien werden verstärkt genutzt, um gerade jüngere Zielgruppen zu erreichen und mit den Besuchern in eine neue Form des Dialogs zu treten.“

„Die deutsche Museumslandschaft ist von einer außerordentlichen Vielfalt geprägt. Ein Aktionstag wie der Internationale Museumstag macht auf diesen kulturellen Reichtum aufmerksam.“, so Dr. Klaus Weschenfelder, Präsident von ICOM Deutschland.

(Text: www.museumstag.de)

Gaststätte "Alter Fritz" in POLLE



Mittelstr. 10, Tel. 05535-8743
gutbürgerliche Küche - abwechslungsreiche Speisekarte
- sehr reichhaltige Portionen -
durchgehend warme Speisen von 12 bis 22 Uhr
(Mittwoch Ruhetag)

Spargelgerichte

Tischreservierungen ab sofort telefonisch.
Auf Ihren Besuch freuen sich Roswitha und Dieter

"Am Weserbackofen" in Heinsen



- Café - Terrassen -
In herrlicher Lage direkt an der Weser und Personenfähre!
geöffnet Mittwoch bis Sonntag ab 12 Uhr
(Ruhetage Montag und Dienstag)

Spezialität: "Heinser Riesen-Windbeutel"
SA. & SO. von 9 bis 11.30 Uhr
FRÜHSTÜCKSBUFFET
€ 9 pro Person

Frische Torten und Eisbecher an allen Tagen!
Telefon: 0 171 - 921 89 73



Ray Binder

Rock'n'Roll & Rhythm & Blues

Rock'n Roll, Rhythm & Blues, Beatles, Stones, Cocker, Clapton, Hendrix und die vielen anderen Musikgruppen haben auch Ray Binder inspiriert und durchstarten lassen. Seinen ersten großen Auftritt hatte Ray mit der Formation "Rolling Beats" mit der Co-

version von "Walking The Dog" bei der Kasse-ler Beat-Band-Battle-Night in 1964 in der Stadthalle Kassel vor mehr als 2500 Besuchern. Kurz darauf Hit-Erfolge mit dem eigenen Titel "Blackbird Face". Es folgten Auftritte in ganz Deutschland und den Nachbarländern. Nach einer schöpferischen Pause ging es weiter nach England, Finnland, USA, Frankreich und Italien. Er spielte mit unzähligen Musikern auf kleinen, mittleren und großen Bühnen. Selbst als Schauspieler beim "Circo da Cultura" konnte man ihn bewundern. Er wirkte als Produzent, so-

wie auch als Event-Manager bei einer Reihe von Musikprojekten mit, machte dabei eine Vielzahl von Erfahrungen und steht heute mit gereifter Musikalität vor seinem Publikum. Sein Repertoire ist breit gefächert und reicht von eigenen Titeln bis hin zu Cover-Versionen seiner gleichaltrigen Kollegen wie z.B. Joe Cocker, Eric Clapton oder Mick Jagger. Selbst Spaß bringende "Oldies" kommen bei seinen Live-Auftritten

nicht zu kurz. Ob Rundfunk, Fernsehen, Live oder im Aufnahme-Studio, ob Solo, Duo oder in großer Besetzung. Ray liebt es locker, leidenschaftlich und unkompliziert. Der charismatische Sänger und Gitarrist ist das Synonym für Professionalität und Spielfreude.

Lassen Sie sich nicht den Auftritt von Ray Binder im Fresenhof entgehen, viele seiner letzten Konzerte waren ausverkauft!



21. Juni 2013
19.30 Uhr
Café Fresenhof
Eintritt: 10 Euro

Strand-Café Rühle und Ferienwohnungen

- Familie Brader -
Am Breitenstein 15
Tel. 05533 - 5882
37619 Rühle

- * direkt an der Weser am Radfernweg
 - * Kaffee-Terrasse
 - * hausgemachter Kuchen
 - * täglich geöffnet von 14 bis 18 Uhr ab Mai
- Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



Hotel zur Burg

Weserbergland | Amtsstraße 10 | D-37647 Polle





Die Tradition des Muttertags

12. Mai 2013

*Kennst Du vielleicht ein Land
Wo nur das Gute wohnt?
Es liegt in deiner Hand
Dort wo die Mutter wohnt.*

Sicherlich ist es heutzutage so manch einer Mutter oder gar ihren Kindern nicht bewusst,

auf welche langjährige Traditionen sich der heutige Muttertag berufen kann.

Sowohl zu englischer als auch amerikanischer Herkunft lassen sich über Jahrhunderte "Mut-



der Blumenladen

Blühende Ideen für jeden Anlass

Vor dem Tore 2
37632 Eschershausen
Tel. 05534 / 941 444
Fax. 05534 / 941 660
Mobil 0177 / 610 4944
www.blumenladen-steinkamp.de



Öffnungszeiten:

Mo. - Fr. 8.30 - 12.30
15.00 - 18.00
Sa. 8.30 - 12.30

*Sonntag (12. Mai) Muttertag
von 9-12 Uhr geöffnet*

kreative Geschenksträuße
Tischdekoration
Hochzeitsfloristik
Trauerfloristik
Lieferservice

DIE KÜCHENMEISTER

BERATUNG - PLANUNG - MONTAGE

Tischlermeister Kutz & Ringe

- Einbauküchen • Einbaugeräte
- Fliesen • Küchenrenovierung
- Küchenumzüge / -umbauten

Eichholz 1a • 37619 Hehlen • Tel.: 0 55 33 - 97 96 60 • Fax: 0 55 33 - 97 96 61
e-mail: diekuechenmeister@t-online.de • www.diekuechenmeister.de





tertage" zurückverfolgen, bevor der Muttertag erst zu Beginn des letzten Jahrhunderts in Deutschland eingeführt wurde.

Bereits im 13. Jahrhundert galt der Muttertag, der sogenannte "Mothering Day" ursprünglich der "Mutter Kirche", so wie ihn Heinrich der Dritte damals benannte. In England wurde er aber auch dort schon in Familientag umbenannt und man beschenkte die Mütter mit den noch heute bekannten "Simnel-Cakes".

Im Jahre 1865 versuchte die Amerikanerin Ann M. Jarvis mittels einer Frauenbewegung Mütter zu einem Gesprächsaustausch zu motivieren, was sich zum Beginn des 20. Jahrhunderts in eine politische Frauen-

bewegung verwandelte. Söhne sollten dem Krieg nicht mehr zum Opfer fallen, schon 1914 erhob die amerikanische Regierung den Muttertag zum Staatsfeiertag.

Ähnlich folgten Frankreich, Schweden und Norwegen den Traditionen. Um 1910 wurde der Muttertag demzufolge in Europa publik.

In den 20iger Jahren begannen in Deutschland bereits Floristen und die "Vereinigung der Volksgesundung" den Muttertag mehr in den Vordergrund zu rücken, indem der Beruf der Frau und dessen Ansehen mehr Bedeutung erlangte.

Zur Zeit des Nationalsozialismus bekam dieser Tag noch einmal eine stärkere politische Bedeutung. Die Mutter, die

für den "arischen Nachwuchs" zuständig war, sollte als Heldin zelebriert werden und man benannte diesen Tag in "Gedenk- und Ehrentag der deutschen Mutter" um.

Uneinig war man sich hinsichtlich der Datierung des nicht gesetzlichen Feiertags bis 1950. Dort legten sich die wirtschaftlichen Zweige, insbesondere die deutschen Floristenverbände, auf den 2. Sonntag im Mai fest. Die Kommerzialisierung dieser "Mütterbeschenkung" boomt bis zum heutigen

Tag. Wenn man den Quellen Glauben schenken darf, so wird alljährlich in der Woche vor Muttertag ein Umsatz von 130 Millionen Euro allein nur für Schnittblumen erreicht!

Sicherlich war dieses nicht "im Sinne des Erfinders", dennoch etablierte sich der Muttertag im Vergleich zum "Vaterstag" doch beträchtlich.

Alle Mütter in diesem Land dürfen sich also auch dieses Jahr wieder auf den 12. Mai freuen.

(Text: Rena Rupprecht, Fotos: Arndt Denecke)



Wenn Sie etwas Schönes schenken möchten....
...wir haben die richtige Idee für Sie!

Blumen Hanisch

Inh. Susanne Hys
Niederstraße 3 - 31863 Coppelnbrügge
Tel. 05156 - 269 / Fax. 8025
Mobil 0173 - 9568819

Muttertag von 10 bis 13 Uhr geöffnet

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.
Nutzen Sie auch unseren **FLEUROP - Dienst.**

Ratzkeller

31089 DÜINGEN

Töpferstr. 10 Tel. 05185 8450

Öffnungszeiten: Mi - So ab 18 Uhr
und außerhalb der Geschäftszeiten
auf Vorbestellung

Gaststätte - Fremdenzimmer - Saal bis 100 Personen
Disco "Unser Milljöh" - Bier- und Kaffeegarten -
Pizza-, Schnitzel- und Baguettes-Bringdienst

Auf Ihrem Besuch freut sich das Ratzkeller-Team
Yvonne Arnold

HALLENBAD DÜINGEN 
DAS WOHLFÜHLBAD IN IHRER NÄHE

12.05. - SONNTAGSBRUNCH

Anmeldung & Kontakt: Lübecker Str. 1, 31089 Düingen Tel.: 0 51 85 / 1224

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

*Cafeteria im
Düinger Hallenbad*



Fresenhof



Sylter Bistro • Café • Teestube



Kaffee-Zeit

Torten vom Konditor-
meister Mateika aus Stroll

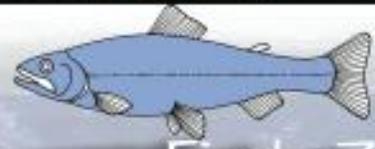
Im Fresenhof mit neuen Tor-
tenkreationen vom Konditor-
meister Mateika, u.a.
Sylter Friesentorte
an j e d e m Sonntag und
Feiertag von 14.00 bis 18.00
Uhr!



Musik-Zeit

Konzertsaison
2013

3. Mai 2013 - 19:30 Uhr
DIE PAWLOWSKIS forte
Der Abschied
24. Mai 2013 - 19:30 Uhr
Em Huisken's jank frison
21. Juni 2013 - 19:30 Uhr
Ray Binder
Rock 'n Roll & Rhythm & Blues



Fisch-Zeit

frisch direkt von



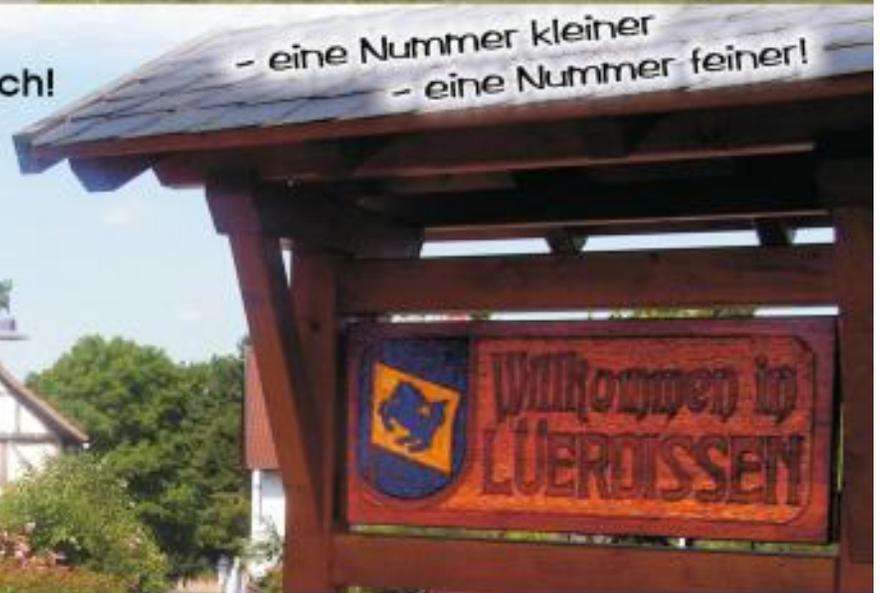
Frühstück im Fresenhof mit
Voranmeldung bis Mittwoch
an j e d e m Sonntag von
9.00 bis 12.00 Uhr!
(sowie jederzeit nach Verein-
barung)



Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

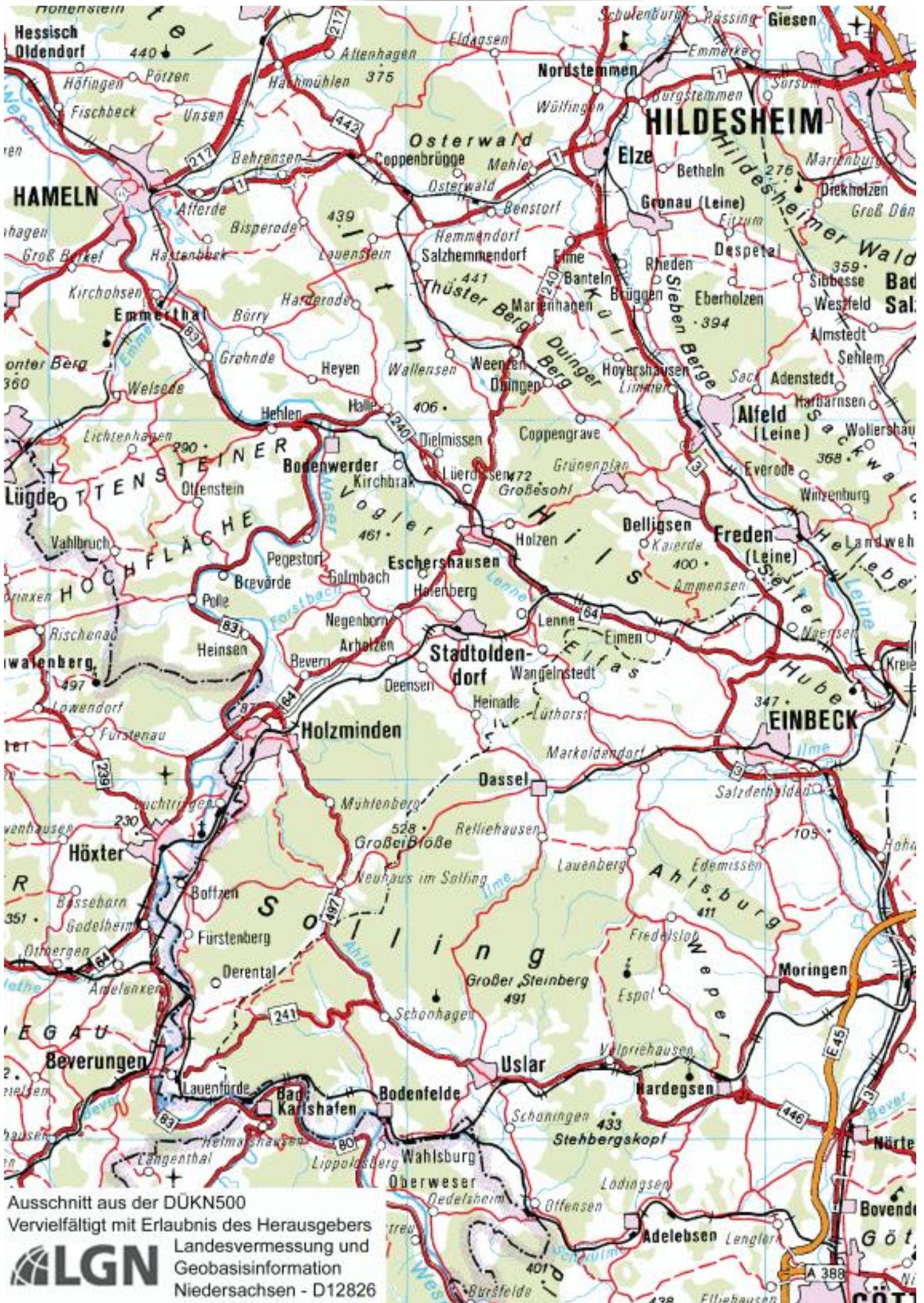
Ihre Familie Denecke

- eine Nummer kleiner
- eine Nummer feiner!



Inh. Arndt Denecke - Ithbergstr. 13
37635 Lüerdissen
www.syltcafe.de oder www.fresenhof.de
Fon: 0 55 34 - 9 10 9 11 9

Öffnungszeiten:
Sonntag & Feiertage
14.00 - 18.00 Uhr
Gruppen ab 6 Pers. jederzeit nach Anmeldung



Ausschnitt aus der DÜKN500
 Vervielfältigt mit Erlaubnis des Herausgebers
 Landesvermessung und
 Geobasisinformation
 Niedersachsen - D12826





Gesundheitszentrum
AKUPUNKT-MASSAGE nach Penzel
 Willy-Penzel-Platz 1-8
 37619 Heyen/Bodenwerder
 Telefon: +49 (0) 55 33/97 37-0
 www.apm-penzel.de

Wir stehen Ihnen nach Vereinbarung gern zur Verfügung. Mit einer sanften APM-Meridianmassage werden Ihre Körperenergien harmonisiert, Blockaden aufgelöst und Ihr Energiefluss wieder in Schwung gebracht.

Das stärkt Ihre Selbstheilungskräfte, verleiht Ihnen Ruhe und Ausgeglichenheit. So mancher fühlt sich nach einer APM-Kur „wie ein neuer Mensch“.

Gästehäuser „Wernita“

Lärchenblick 1 + 5
 37619 Heyen/Bodenwerder
 Tel.: +49 (0) 55 33/97 37-0
 www.wernita.de

An-/Abreise: nach Absprache



Wir bieten Ihnen eine Ferienwohnung (3 Pers.), acht Einzelzimmer sowie zwei Doppelzimmer. Die Zimmer verfügen über Dusche und WC. Wählen Sie zwischen folgenden Leistungen:

Übernachtung ohne/mit Frühstück, Übernachtung mit Küchennutzung, Hotelservice. Radfahrer und Biker sind willkommen.

Genießen Sie Ihren Aufenthalt im Weserbergland in ruhiger und angenehmer Atmosphäre.



Bitte fragen Sie auch nach dem gastronomischen Angebot unseres benachbarten Restaurants „Die Pyramide“.

TANNEN-EVERLIEN



- * **Klassische und moderne Floristik**
- * **Gartengestaltung und Baumfällung**
- * **Laub- und Nadelgehölz**

Große Auswahl Sommerblumen

geöffnet MO. - SA. 9 bis 13 Uhr
 MO., DI., DO., FR. auch 15 bis 18 Uhr

Holzanger 7 - Tel. 05565 - 400

37574 Wenzen (Einbeck)



Wir sind für Sie da!

Tel.: 0800-00 31020

gebührenfrei!

Wir beraten Sie gern!

Aktuelle Angebote auch im Internet:

www.apotheke-salzhemmendorf.de

Flora Apotheke Salzhemendorf e.K. Guido Hohage

Hauptstr. 28 31020 Salzhemendorf Tel.: 05153-94020 Fax: 05153-940220

1854

vollmundig & mild

Naturtrüb



Allersheimer



Gold des Weserberglandes